

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1962)  
**Heft:** 3

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**FIAT  
PEUGEOT  
MERCEDES - BENZ**



**Garage Weilenmann  
Schaan**

Telefon 21835

modernst eingerichtete Reparaturwerkstätte

**HOTEL  
VADUZERHOF  
Zur Kanne  
Bar**



Das Haus mit jedem Komfort

Dancing

Telefon 22140

Café - Conditorei - Bäckerei

**WOLF**

Telefon 22321

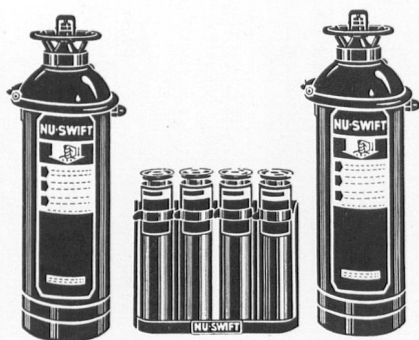
Hauskonfekt,  
Pralinés, Torten,  
Desserts

Im Laden stets reichhaltige Auswahl in Fleisch- und  
Wurstwaren. — Dank Eigenfabrikation konkurrenzlose  
Preise für Detailisten und Grossbezieher:

METZGEREI, VADUZ

Wurstwarenfabrikation

**HERBERT  
OSPELT**



Dass NU-SWIFT-Löscher anerkannt gute Ge-  
räte sind, sieht man daran, dass in über 80  
Ländern NU-SWIFT-Feuerlöscher verkauft sind.  
Auch im Fürstentum Liechtenstein und seiner  
näheren Umgebung hat sich NU-SWIFT her-  
vorragend eingeführt. EMPA- und vom Schweiz.  
Feuerwehrverein geprüft und anerkannt.

**JOH. BORN, TRIESEN FL**

Telefon 22127

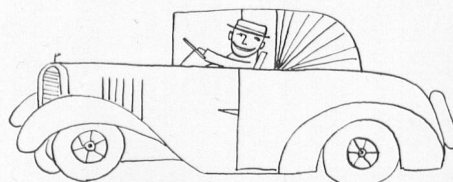
**FORD**



Sarom sei das beste Benzin — sagen  
viele Automobilisten. Tanken Sie Sarom,  
probieren Sie es und sagen Sie mir  
dann, was Sie davon halten.

**Eckhof - Garage, Vaduz**

neue Leitung: E. & A. Hüsler, Tel. 22723  
die Garage für gepflegten Wagenservice.



VS 6000



**Ein Paar  
das mit der  
Mode geht**

wird in unserem Haus immer die Kleidung finden, die es wünscht. Unsere großzügige Auswahl ist stets auf dem neuesten Stand der Mode und ein Begriff für Qualität und Eleganz.

*Emil*  
**Cspelt**  
SCHAAN